

BYZANTINE AND MODERN GREEK STUDIES

VOLUME 47 · ISSUE 2 · OCTOBER 2023



Centre for Byzantine, Ottoman and
Modern Greek Studies
University of Birmingham



CAMBRIDGE
UNIVERSITY PRESS

Editors

Ingela Nilsson, University of Uppsala
David Ricks, King's College London

Reviews Editor

Sarah Ekdawi, University of Oxford

Founding Editors

[†]D. M. Nicol, King's College London

[†]A. A. M. Bryer, University of Birmingham

Editorial Board

Leslie Brubaker, University of Birmingham
Georgia Gotsi, University of Patras
Evanthis Hatzivassiliou, University of Athens
Henry Maguire, Johns Hopkins University
Daniel Reynolds, University of Birmingham
Dionysios Stathakopoulos, University of Cyprus
Dimitris Tziovas, University of Birmingham
Gonda Van Steen, King's College London

Aims and scope

Byzantine and Modern Greek Studies (BMGS) is an internationally recognized, peer-reviewed journal and one of the leading publications in its field. Published twice a year in spring and autumn, its remit is to facilitate the publication of original research and debate in all areas of Byzantine and Modern Greek studies.

Subscription rates *Byzantine and Modern Greek Studies* (ISSN 0307-0131) is published twice a year in April and October. Two parts form a volume. The subscription price (excluding VAT) of volume 47 (2023), which includes print and online access, is £328 (US\$567 in the USA, Canada and Mexico) for institutions. The electronic-only price available to institutional subscribers is £259 (US\$473 in the USA, Canada and Mexico).

The subscription price for individuals ordering direct from the publisher and certifying that the journal is for their personal use is £88 (US\$166 in the USA, Canada and Mexico), plus a reduced electronic-only price of £65 (US\$121 in the USA, Canada and Mexico). Special rates are available for members of the Society for the Promotion of Byzantine Studies and the Society for Modern Greek Studies.

EU subscribers (outside the UK) who are not registered for VAT should add VAT at their country's rate. VAT-registered customers should provide their VAT-registration number. Japanese prices for institutions (including ASP delivery) are available from Kinokuniya Company Ltd., P.O. Box 55, Chitose, Tokyo 156, Japan. All prices include delivery by air where appropriate.

Orders, which must be accompanied by payment, may be sent to a bookseller, subscription agent, or direct to the publisher: Cambridge University Press, University Printing House, Shaftesbury Road, Cambridge, CB2 8BS; or in the USA, Canada and Mexico: Cambridge University Press, 32 Avenue of the Americas, New York, NY 10013-2473, USA.

The journal is included in the Cambridge Core service which can be found at cambridge.org/core.

Advertising enquiries to the publisher at advertising@cambridge.org

© Centre for Byzantine, Ottoman and Modern Greek Studies. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, in any form or by any means, electronic, photocopying or otherwise, without permission in writing from Cambridge University Press (<http://www.cambridge.org/about-us/rights-permissions>). Permission to copy (for users in the USA) is available from Copyright Clearance Center, <http://www.copyright.com>, email: info@copyright.com.

This journal has been printed on FSCTM-certified paper and cover board. FSC is an independent, non-governmental, not-for-profit organization established to promote the responsible management of the world's forests. Please see www.fsc.org for information.

Printed and bound by CPI Group (UK) Ltd, Croydon, CR0 4YY

BYZANTINE AND MODERN GREEK STUDIES

Volume 47 • Number 2 • 2023

Contents

ARTICLES

Another reconsideration of the Madaba map
Pnina Arad 149

Generic self-awareness in a Komnenian novel: the hero in *Drosilla and Charikles*
Paloma Cortez 168

Recycling and adapting Constantine Manasses' *Aristandros and Kallithea*
in the Palaiologan *Chapters in Political Verse*
Giulia Maria Paoletti 182

Greek identity and education in the seventeenth century: Theophilos Korydalleus'
political movement in the Orthodox East
Vasileios Tsiotras and Vasileios Syros 198

Philhellenism and after: Greece in E.F. Benson's life and work
Georgia Farinou-Malamatari 218

Kazantzakis and America
Dean Kostantaras 237

The weak life of the nation: Spyridon Zambelios' philosophical history and
its Hegelian roots
Vasiliki Dimoula 254

CRITICAL STUDY

The historiography of the Greek-Turkish War in Asia Minor: Britain, Greece,
and others, 1915 - 1923
Michael Llewellyn-Smith 271

REVIEWS

Robert G. Ousterhout, *Eastern Medieval Architecture. The building traditions of Byzantium and neighboring lands* (Jessica Varsallona and Leslie Brubaker); Andrew Mellas, *Liturgy and the Emotions in Byzantium: compunction and hymnody* (Uffe Holmsgaard Eriksen); Rico Franses, *Donor Portraits in Byzantine Art: the vicissitudes of contact between human and divine* (Henry Maguire); Ingela Nilsson, *Writer and Occasion in Twelfth-century Byzantium: the authorial voice of Constantine Manasses* (Foteini Spingou); Elina Tsalicoglou, *Konstantinos Dapontes, Selected Writings: Translated with an Introduction and Notes*

(Maria A. Stassinopoulou); Dimitris Papanikolaou, *Greek Weird Wave: a cinema of biopolitics* and Marios Psarras, *The Queer Greek Weird Wave: ethics, politics and the crisis of meaning* (Panagiotis Zestanakis)